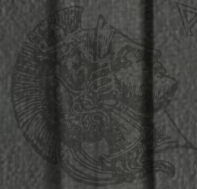


ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



SAR





ΝΙΚΟΛΑΟΥ Ι. ΣΑΡΙΠΟΛΟΥ

# ΜΕΛΕΤΗ

ἐπὶ τοῦ

Ἱστορικοῦ δοκιμίου τῆς Ῥωσικῆς Νομοθεσίας

τοῦ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΣΤΕΦ. ΜΑΥΡΟΚΟΡΔΑΤΟΥ

Ταγματάρχου ἐν τῷ ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς δημοσίας

ἐκπαίδευσιν Ὑπουργεῖο κτλπ. κτλπ.



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΑΙ



ΑΘΗΝΗΣ,

ΕΚ ΤΩΝ ΡΕΖ ΚΑΙ ΡΕΠ ΦΥΛΛΑΔΙΩΝ

ΤΗΣ

ΠΑΝΔΡΑΣ.

1858.



Il faut éclairer les lois par l'histoire  
et l'histoire par les lois.

Montesquieu, Espr. des lois XXXI, 24

Δοκίμιον ιστορικὸν περὶ τῆς Ῥωσικῆς νομοθεσίας ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων ἄχρι τῶν καθ' ἡμᾶς χρόνων, ὑπὸ Δημητρίου Στεφ. Μαυροκορδάτου, Δόκτορος τῆς Νομικῆς Σχολῆς τῶν Παρισίων, μέλους τῆς ἐπὶ τῆς συντάξεως τοῦ ἀστυκοῦ κώδικος ἐπιτροπῆς καὶ πρώην ἐν Ἀθήναις δικαστοῦ. Ἀθήνησι τύποις Π.Α. Σακελλαρίου 1857.

—ooo—

Ἀληθῶς κοσμοπολίτης εἶναι ὁ Ἕλλην, ἡ δὲ ζωὴ αὐτοῦ φύσις ὑπὲρ τὴν παντὸς ἄλλου ἔθνους ἀκάθεκτον τὴν αὐτοῦ πλάττει περιέργειαν. Οὕτως ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων τῆς Ἑλλάδος χρόνων τοὺς σοφοὺς αὐτῆς καθορῶμεν παρὰ τοῖς ξένοις πλανωμένους, καὶ τὰ ἦθη καὶ νόμιμα τούτων περιεργαζομένους, θηταυροὺς δὲ γνώσεων ἐκ τῶν μακρὰν τόπων εἰς τὴν Ἑλλάδα κομίζοντας, τὴν διὰ τῶν παντοίων τούτων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς ἀμορφωτέ-ρων στοιχείων τὸν ἑαυτῆς διαπλάσσαν βίον, ἐνδοξότερον, εὐγε-νέστερον καὶ πολιτιστικώτερον. Οὕτω δὲ καὶ σήμερον οἱ τῶν Ἑλλήνων λόγιοι, ἅτε πολυπραγμονέστε ροι πάντων ἴσως τῶν τῆς λοιπῆς Εὐρώπης πεπαιδευμένων, ποικίλας ἔχουσι γνώσεις, οἷον εἰ ἐγκυκλοπαιδικώτεροι ἐκείνων διὰ τῆς ἑαυτῶν περιεργείας γι-νόμενοι. Πρὸς βεβαίωσιν δὲ τῶν εἰρημένων ἔστω μοι εἰς μαρτύ-ριον τὸ ἐξ ἡς ἀνέκδοτον κατὰ τὸ 1851, συζητουμένου ἐν τῇ τῶν Λόρδων Βουλῇ τοῦ περὶ μεταβολῆς τοῦ βουλευτικοῦ ὅρκου νομοσχεδίου, καὶ κατὰ συνέπειαν τούτου περὶ παραδοχῆς τῶν Ἰσραηλιτῶν ἐν τῇ Βουλῇ, εἰς λόρδος κατὰ τοῦ νομοσχεδίου ἀ-γορεύων ἐβεβαίω, ὅτι τοῦτο ἦν νεωτερισμὸς τις ἀλλόκοτος, κα-θόσον οὐδαμοῦ τῆς Εὐρώπης ἰσοπολιτεία τοῖς Ἰουδαίοις ἀπεδί-δετο. Καὶ ὁμοίως πρὸς τὴν παράδοξον ταύτην βεβαίωσιν οὐδεὶς τῶν λόρδων ἀντέλεγε· κατὰ τυχαίαν δὲ σύμπτωσιν ὁ περίδο-ξος Θεῖρος παρευρίσκειτο εἰς τὴν συνεδρίαν ἐκείνην, ἀποσπά-



σας δὲ φυλλίδιον χάρτου ἀπὸ τοῦ χαρτοφυλακίου του διὰ τοῦ μολυβδοκονδύλου ἐχάραξε λέξεις τινὰς ἃς ἐπέστειλε πρὸς ἕνα τῶν συνεδριζόντων λόρδων φίλον του, οὗτος δ' ἀναγνούς τὸ ἐπιστόλιον ἀνέστη καὶ γεγωνυῖα τῇ φωνῇ ἀνήγγειλε πρὸς τὴν συνέλευσιν ὅτι ἄρτι πληροφορεῖται παρὰ τοῦ Κ. Θιέρσου, ὅτι ἐν Γαλλίᾳ οἱ Ἰουδαῖοι ἀπολαύουσι πλήρη τὰ πολιτικὰ δικαιώματα, καὶ βουλευταὶ καὶ ὑπουργοὶ δύνανται νὰ ᾧσιν. Ἐκπληκτος ἔμεινεν ἡ τῶν λόρδων Βουλὴ ἐπὶ τῷ ξένῳ τούτῳ ἀκούσματι, ὃ ἴσως ὥς τι ἀπόκρυφον ἤθελε νομίσαι ἀδόκμενον, ἂν μὴ τῷ διασήμεν τοῦ Θιέρσου ὄνόματι ἐξεδίδετο. Ἀλλ' ἐν Ἑλλάδι τίς ὁ ἀγνοῶν ταῦτα; ἐν Ἑλλάδι καὶ τῆς Γαλλίας, καὶ τῆς Ἀγγλίας, καὶ πλείστων ἐν Γερμανίᾳ, πολλῶν δὲ καὶ ἐν Ἰταλίᾳ καὶ ἄλλων ἔτι τῆς Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς ἐπικρατεῶν τὰ νομοθετήματα γνωστότάτά εἰσιν. Ἡ δὲ περιέργεια αὕτη ὑπὲρ πᾶν ἄλλο συνετέλεσεν εἰς τὴν πρόοδον καὶ ἀνάπτυξιν τοῦ κοινωνικοῦ τῆς νέας Ἑλλάδος βίου, διότι πρὸς τὰ τῶν ξένων καλὰ (εἴθε δ' εἰ πρὸς ταῦτα μόνον!) ἐρρύθμισεν ἡ ἀναγεννηθεῖσα πατρίς ἡμῶν τὸν πολιτισμὸν τῆς.

Τὸ τοῦ Κ. Δημ. Στ. Μαυροκορδάτου βιβλίον ἀναπληροῖ παρ' ἡμῖν οὐσιώδη ἑλλειψιν. Ὀλίγοι ἴσως ἐκ τῶν λογίων Ἑλλήνων εἶχον γινῶσιν τῆς Ῥωσικῆς νομοθεσίας, καὶ διότι οἱ πάντες ἀδαεῖς τῆς Ῥωσικῆς ἐσμὲν γλώσσης, καὶ διότι, μήπω καταταττομένης τῆς Ῥωσσίας ἐν τοῖς πρωτεύουσιν διὰ τὰς ἐπιστήμας καὶ τὴν φιλολογίαν ἔθνεσιν, οὐδεὶς περιεργάζεται τὰ κατ' αὐτὴν περὶ τούτων. Ὅθεν πολλὰς τῷ ἀόκνῳ φίλῳ ἡμῶν χάριτας ὀφείλομεν, ὅτι ἰσῖασεν ἡμᾶς λόγοις σπουδαίοις, παραθεῖς ἡμῖν εἰς μελέτην σχεδιαγράφημα γλαφυρώτατα συντεταγμένον, εὐκρινὲς δὲ καὶ λίαν ἐπαγωγὸν περὶ τῆς καθόλου νομοθεσίας τοῦ μεγάλου τούτου τῶν Ῥώσων ἔθνους, ὅπερ συνειθίσαντες νὰ νομίζωμεν κατὰ πολὺ καθυστεροῦν τῶν ἄλλων λαῶν περὶ τὸν πολιτισμὸν, μετ' ἀπορίας εὐρομεν αὐτὸ ἐν πολλοῖς ἔτι καὶ νῦν πρωτεύον. Τὴν παροῦσαν ἐπὶ τῆς βίβλου τοῦ Κ. Δημ. Στ. Μαυροκορδάτου μελέτην ἡμῶν θέλομεν διαιρέσει εἰς τρεῖς παραγράφους καὶ ἐν μὲν τῷ πρώτῳ τὰ κατὰ τὴν ἱστορίαν τῆς Ῥωσσίας ἐκθέσομεν ἐν δὲ

τῷ δευτέρῳ τὰ κατὰ τὸ δημόσιον αὐτῆς δίκαιον, καὶ τέλος ἐν τῷ τρίτῳ τὰ κατὰ τὸ ἰδιωτικόν.

### § Α'.

#### Ἱστορία τοῦ ἔθνους τῶν Ῥώσων.

Ὅτι ἡ ἱστορία παντὸς ἔθνους ἔγκειται κυρίως ἐν τῇ νομοθεσίᾳ αὐτοῦ, διότι αὕτη εἶναι ὁ ἀληθὴς βίος τοῦ ἔθνους, εἶναι τῆς ἐσωτερικῆς ζωῆς αὐτοῦ ἡ ἐκφρασις, εἶναι ἡ φωταγωγὸς λαμπρὰς ἥτις φωτίζει καὶ ἐξηγεῖ τὰς ἄλλως σκοτεινὰς πολλάκις τοῦ ἔθνους περιπετείας, κατέστη τὴν σήμερον μία ἀλήθεια πρὸς ἣν οὐδεὶς μὲν ἀντιλέγει, ὅσπερ καὶ δὲ ἀφορμὴν δίδωσιν αὕτη ὅπως πραγματοποιῇται ἡ τοῦ Μοντεσκιού ῥῆσις ὅτι, «πρέπει νὰ διασαφηνίζωμεν τὴν » μὲν ἱστορίαν διὰ τῶν νόμων, τοὺς δὲ νόμους διὰ τῆς ἱστορίας» (De l' esprit des lois, XXXI, 2).

Τὸ Ῥωσικὸν ἔθνος ὁρῶντες ὑπὸ παμβασιλείαν πολιτευόμενον ἀφ' ἧς ἡμέρας ἐφάνη ἐνεργοῦν ἐπὶ τῆς Εὐρωπαϊκῆς σκηνῆς, καίνομεν νὰ εἰκάσωμεν ὥς οὐδέποτε γευθὲν ἐλευθερωτέρας πολιτείας. Καὶ ὅμως τοῦτο εἶναι ἀπάτη, καθόσον μάλιστα παρὰ τῷ ἔθνει τούτῳ εὐρίσκομεν τὰ ἄκρως ἀντίθετα διότι ἀπόγονον μὲν τῶν πάλαι Σκυθῶν, τῶν ἀκράτως τῆς ἐλευθερίας φίλων, διέσωσεν οὐκ ὀλίγα ἐλευθερίας μνημόσυνα, ὥς καταδείξομεν κατωτέρω, διακρίσιμα δὲ καὶ εἰκοσιδύο ἔτη ὑποστάν τὸν βχρὺν βρβάρων Τατάρων ζυγόν, οὐ μικρὰ τῆς στυγεράς ταύτης δουλείας του ἔτι καὶ νῦν φέρει ἔχνη.

Τοῦ νομαδικοῦ τῶν Σκυθῶν ἡ Σλάβων βίου ἡ ἱστορία μικρὸν μνημονεύει, διότι καὶ ὁ Ἡρόδοτος καὶ οἱ μετ' αὐτὸν Ἕλληνες ἱστορικοὶ ὀλίγα περὶ αὐτῶν ἱστόρησαν. ὅ,τι δὲ περὶ τοῦ χαρὰ κτῆρος αὐτῶν γνωρίζομεν εἶναι, τὸ φιλοπόλεμον αὐτῶν καὶ τὸ φιλομουσικόν, τὸ ἀνδρικὸν ἐν πολέμῳ ἥπιον δὲ πρὸς τοὺς αἰχμαλώτους αὐτῶν, τὸ φιλέκδικον διὰ τὴν προσγινομένην ὕβριν, ἀλλὰ καὶ τὸ φιλόξενον ἅμα, τὸ εὐσεβὲς πρὸς τὸ θεῖον, ὥς καὶ τὸ πιστὸν πρὸς τὸν γάμον παρ' ἀμφοτέρων τῶν συζύγων.

Οἱ δ' ἐλεύθεροι οὗτοι καὶ δημοκρατούμενοι Σλάβοι τὰς πρὸς



ἀλλήλους αὐτῶν διχοστασίας καὶ ἀναρχίας μισήσαντες ἔπαθον τὸ κοινὸν τοῖς καταχρασθεῖσι τῆς ἐλευθερίας λαοῖς πάθημα, ὅφ' ὃ καὶ αὐτοπροαιρέτως εἰς ξένον ἑαυτοὺς ὑπέβαλον ζυγὸν ἡγεμόνας παρὰ τῶν Βαράγγων αἰτησάμενοι ἐν ἔτει 862 μ. Χ., ὅτε τρεῖς ἀδελφοὶ ἀπὸ τοῦ Νορμανδικοῦ τούτου φύλου, περίβλεπτοι διὰ τὸ γένος καὶ τὴν δόξαν, ἐδέχθησαν τὸ νὰ λάβωσι τὴν ἐπὶ τῶν Σλάβων τούτων ἀρχήν, μετὰ δὲ τῶν σκήπτρων καὶ τὸ τῆς φυλῆς αὐτῶν ὄνομα αὐτοῖς ἐπέβαλον, Ῥώσσοι· ἐξ ἑαυτῶν τοὺς μέχρι τότε Σλάβους μετονομάσαντες. Τὴν δὲ χώραν τῶν Σλάβων τοῖς παρακολουθήσαντι αὐτοὺς Βαράγγοις διένειμον, καὶ τὸ τιμαριωτικὸν σύστημα ἐκεῖ μετένεγκον.

Οὕτω λοιπὸν οἱ τὸ πρὶν ἐλεύθεροι Σλάβοι, καὶ ὄνομα, καὶ κατὰστασιν, καὶ πολίτευμα μετέβαλον, Ῥώσσοι μὲν ἀντὶ Σλάβων, δουλοπάροικοι δὲ ἀντὶ ἐλευθέρων, καὶ ὁμονοήσαντες ὑπὸ τὸν τιμαριωτικὸν ζυγὸν κατεστάθησαν οἱ ἐπὶ τῇ τότε ἐλευθερίᾳ αὐτῶν φοροῦντες.

Ἰδιάζον τῇ κατακτήσει ταύτῃ εἶναι ὅτι ἐγένετο αὕτη κατ' ἐπικλησιν τῶν ἰθαγενῶν, εἰρηνικῶς καὶ ἄνευ ὀπλων, ἐνῷ πᾶσα κατακτησις ὑποτίθησι τὴν βίαν καὶ τὸ ἀκουσίως ἐπὶ τῶν δουλωθέντων δεσπόσει.

Τρεῖς εἴπομεν ἦσαν οἱ ἡγήτορες τῶν Ῥώσσων ἀδελφοί, ὁ Ῥουρίκος, ὁ Σινέος, καὶ ὁ Τρουβήρος· τούτων οἱ δύο τελευταῖοι μετ' ὀλίγον ἀπὸ τῆς εἰσβολῆς χρόνον ἀπέβιωσαν, ὁ δ' ἐπιζήσας Ῥουρίκος ἠνώσεν ὅφ' ἑαυτὸν καὶ τὰς ἐκείνων μερίδας, ἡ δὲ τοῦ ἀπ' αὐτοῦ γένους διαδοχὴ μέχρι τοῦ ἔτους 1597 ἐβασίλευσε τῆς Ῥωσσίας, ὅτε τελευτήσαντος ἀπαιδὸς τοῦ Τσάρου Θεοδώρου, καὶ δουλοφονηθέντος ὑπὸ τοῦ Βωρήσου Γοδοῦνοφ τοῦ τελευταίου ἐκ τῶν τοῦ Ῥουρίκου ἀπογόνων Δημητρίου, τὰ Ῥωσσιὰ σκήπτρα ἐπὶ ἐξαετίαν μόνον εἰς τοῦ ἄρπαγος τὰς χεῖρας ἔμειναν· τούτου δὲ τελευτήσαντος, καὶ τοῦ υἱοῦ, ὃν κατέλιπε, κατασφαγέντος, μετὰ τριετὴ ἀναρχίαν ἀνηγорεύθη Τσάρος τὴν 21 Φεβρουαρίου 1613 ὑπὸ τῶν ἐξ ἀπάσης τῆς Ῥωσσίας ἀποσταλέντων ἀντιπροσώπων, ὁ ἐκκαίδεκαέτης νεανίας Μιχαήλ, υἱὸς τοῦ μοναχοῦ Θεοδώρου, πρώτου μητρόθεν ἐξαδέλφου τοῦ τελευταίου τῆς Βαρχαγ-

γικῆς δυναστείας ἡγεμόνος. Ἀπ' αὐτοῦ δ' ἤρξατο ἡ ἔτι καὶ νῦν βασιλεύουσα δυναστεία τῶν Ῥωμανόφ, ἐκ κηδεστείας καὶ αὕτη ἀπὸ τοῦ Ῥουρίκου τὸ γένος ἔλκουσα.

Κατὰ τὸ τιμαριωτικὸν σύστημα, τὸ διὰ τῶν Βαράγγων Νορμανδῶν καὶ ἐν Ῥωσσίᾳ εἰσαχθὲν, ἡ μὲν ἐπικυριαρχία τῆς χώρας ἔμεινε τῷ Ῥουρίκῳ καὶ τοῖς διαδόχοις αὐτοῦ, ἄρχοντες δὲ ὑποκυρίαρχοι ἐγένοντο οἱ συνοδεύσαντες αὐτὸν ὁμογενεῖς του, πρὸς οὓς καὶ διενεμήθη ἡ διὰ κλήσεως κατακτηθεῖσα τῶν Σλάβων χώρα. Ἀλλὰ δύο ἐκ τῶν συνεταίρων τοῦ Ῥουρίκου, ὁ Ἀσκόλδος καὶ ὁ Δῆρος, ἀπαρεσκόμενοι εἰς τὴν δοθεῖσαν αὐτοῖς μερίδα, ἐτράπησαν πρὸς μεσημβρίαν, καὶ τὴν Κιέβην κυριεύσαντες ἐγκατεστάθησαν ἐν αὐτῇ ἡγεμόνες, ἐνισχυθέντες δὲ ἐξεστράτευσαν κατὰ τοῦ Βυζαντίου, ὅπερ καὶ διὰ θαλάσσης ἐπολιόρκησαν ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Μιχαήλ τοῦ Γ', ἀλλ' ἡττηθέντες οἱ βάρβαροι ἐπανῆλθον οὐκ οὐκ φωτισθέντες ὑπὸ τῆς θείας τοῦ χριστιανισμοῦ θρησκείας, ὡς τῶν ἀρχηγῶν αὐτῶν Ἀρνόλδου καὶ Δήρου, καὶ μεγάλου πλήθους τῶν ὁπαδῶν αὐτῶν, δεχθέντων τὸ θεῖον βάπτισμα ἐν ἔτει 864.

Τῆς δ' ἀπὸ Ῥουρίκου γενεᾶς πρώτη μετὰ ἑνα καὶ ἐπέκεινα αἰῶνα τὸ θεῖον βάπτισμα ἐδέξατο ἐν Κωνσταντινουπόλει παρὰ τοῦ Πατριάρχου, ἀναδεξαμένου αὐτὴν τοῦ αὐτοκράτορος Κωνσταντίνου τοῦ Πορφυρογεννήτου, ἡ τοῦ Ἡγόρου σύζυγος, ὡραία τε καὶ σοφὴ ἄμα (ὡς καλεῖ αὐτὴν ὁ ἀρχαιότατος τῶν Ῥώσσων χρονογράφων Νέστωρ ὁ μοναχός), Ὁλγα ἡ τοῦ μεγάλου Βλαδιμίρου μάμμη.

Ἀλλ' ἂν ὁλόκληρος αἰὼν παρῆλθε μετὰ τὴν βαπτίσεως τῶν ἡγεμόνων Ἀρνόλδου καὶ Δήρου καὶ τῆς ἡγεμονίδος Ὁλγας, οἱ λαοὶ ὅμως καὶ ἐν τῷ διαμέσῳ χρόνῳ κατηγούμενοι ἡσπάζοντο τὸν χριστιανισμόν, ὥστε ἡ τοῦ μεγάλου Βλαδιμίρου πρὸς τὴν ὀρθόδοξον θρησκείαν μετὰστασις κατὰ τὸ 988 ἔτος, ἦν μᾶλλον τὸ συμπλήρωμα τοῦ τετελεσμένου ἢ ἡ ἐν ταῖς συνειδήσεσι τῶν Ῥώσσων ἔργου, ἢ τὸ παράδειγμα τοῦ ἡγεμόνος πρὸς τὸν λαόν.

Ἡ θεία τῶν ὀρθοδόξων θρησκεία, ἡ τὴν Ῥωσσίαν πολιτίσασα καὶ ἐξημερώσασα, παρεγόρασε τοὺς Ῥώσσους δουλωθέντας ἐπὶ



222 ἔτη ὑπὸ τῶν Τατάρων, ἐνίσχυσεν αὐτοὺς διὰ τῆς ἐλπίδος καὶ ἀπηλευθέρωσε διὰ τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ, κραταιότερους μετὰ τὴν παλιγγενεσίαν αὐτοὺς ἀναδείξασα ἢ ὅτι πρὸ τῆς δουλείας τῶν ἦσαν. Ἡ γραφὴ τοῦ συγγραφέως ἡμῶν ζωηρῶς ἐν σελ. 84 ἱστορεῖ τὰς ἐνσκηψάσας τοῖς Ῥώσοις τότε δυστυχίας, ἐν-δὲ σελ. 86 λίαν ἐπιτυχῶς παραλληλίζει τὴν τῶν Ῥώσων πρὸς τὴν τῶν Ἑλλήνων ὑπὸ τοὺς αὐτοὺς τοῦ Τσιγγισχάνου ἀπογόνους δουλείαν, καὶ εὐρίσκει ὅτι τὰ αὐτὰ αἷτια παρήγαγον ταῦτά καὶ εἰς τὰ δύο ταῦτα ὀρθόδοξα γένη ἀποτελέσματα ἦσαν δὲ ταῦτα αἱ σχέσεις τοῦ κατακτητοῦ φύλου πρὸς τοὺς δουλωθέντας, αἵτινες χαλαραὶ πάντοτε ὡς ἐκ τῆς ὑπεροχῆς τῶν μὲν καὶ τῆς ταπεινώσεως τῶν δέ, ἐκράτουν αὐτοὺς διεστῶτας ἀπ' ἀλλήλων· ἄλλως τε καὶ τὸ διάφορον τοῦ θρησκευματος τὴν διάστασιν ταύτην ἰσχυροποιεῖ.

Καὶ ὄντως εἶναι ἀρχὴ τῆς πολιτικῆς ἐπιστήμης, ὅτι ἂν ὁ κατακτητὴς δὲν ἐπιβάλλῃ εἰς τὸν κατακτηθέντα τὴν θρησκείαν καὶ τὴν γλῶσσάν του, ἀδύνατον θέλει τῷ ἀποβῆναι νὰ ἰδιοποιηθῇ καὶ συγχωνεύσῃ ἐν ἑαυτῷ τὸν κατακτηθέντα· οὐδ' ἀρκεῖ μόνον ἡ τῆς γλώσσης κοινότης, καθόσον διαφερούσης τῆς θρησκείας, διατηρεῖται καὶ ἡ διάσπαις μεταξὺ τῶν ἀρχόντων καὶ τῶν δουλωθέντων, ταχέως δ' ἢ ἀργὰ ἀδύνατον νὰ μὴ ἀναπλασθῇ τὸ δουλωθὲν ἔθνος. Ὅσα τῶν κατακτητῶν φύλα παραμελοῦσι τὴν ἀρχὴν ταύτην, ἃς μὴ ἐλπίσωσί ποτε βεβαίαν καὶ μόνιμον τὴν κατακτησιν. Ἐκαστος δύναται ἀφ' ἑαυτοῦ νὰ βεβαιωθῇ ὅτι ἀληθεῖαν λέγομεν χρώμενος τῇ παγκοσμίῳ ἱστορίᾳ πρὸς θάσανον τῆς ἀρχῆς ἣν ἐκφέρομεν.

Ἀλλ' ὡς τοῦ συγγραφέως, οὗ τὸ πόνημα ἀναλύομεν, σκοπὸς δὲν εἶναι ἡ ἐκθεσις τῆς πολιτικῆς τῶν Ῥώσων ἱστορίας, οὕτως οὐδ' ἡμεῖς περὶ αὐτὴν θέλομεν ἐνδιατρίψαι, μάλιστα δὲ νῦν ὅτε ἡ τοῦ κορυφαίου τῶν Ῥώσων ἱστορικῶν Καρχμσίνου πολύτομος ἱστορία ἐν τῇ Ἑλληνικῇ μεταφέρεται γλώσσῃ παρὰ τοῦ φιλοπόνου ἡμῶν φίλου Κ. Κροκιδᾶ. Μεταβαίνομεν λοιπὸν εἰς τὸν ὃν ἐτάξαμεν δεύτερον ἡμῶν τῆς παρούσης μελέτης περὶ ἀρχῶν.

## § Β.

## Δημόσιον τῆς Ῥωσσίας δίκαιον.

Τὸ Νορμανδικὸν φύλον εἶναι κυρίως τοῦ τιμαριωτικοῦ συστήματος ὁ γενέτης ἐν Εὐρώπῃ· ὤθεν καὶ μετὰ τῶν ἀκολούθων τοῦ Ῥουρίκου εἰσῆλασεν καὶ καθιδρύθη ἐν Ῥωσίᾳ, ἐνθα καὶ ἐπὶ τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις διαρκέστερα ἢ κατὰ τὴν λοιπὴν Εὐρώπην σώζονται ἔχνη, ὡς θέλει καταδειχθῇ ἐκ τῶν ἐξῆς.

Κατὰ τὴν σύστασιν τοῦ Ῥωσσοσλαβικοῦ Κράτους οἱ ἀκόλουθοι τοῦ Ῥουρίκου καὶ ὑπ' αὐτὸν κατασταθέντες τιμαρῶται ἄρχοντες εἶχον μέρος εἰς τὰ τῆς πολιτείας, οἷονεῖ τινες συνηγεμόνες τῷ βασιλεῖ ὄντες· οὕτως εὐρίσκομεν καὶ Κάρολον τὸν μέγαν (Charlemagne), καὶ μετ' αὐτὸν πολλοὺς ἄλλους ἡγεμόνας τῆς Δύσεως, περιπεσόντας εἰς τὸ πολιτικὸν ἀμάρτημα τοῦ νὰ διανείμωσι μεταξὺ τῶν τέκνων αὐτῶν τὴν ἐπικράτειαν, καὶ νὰ ἐξασθενήσωσιν οὕτω τὰς δυνάμεις τοῦ στέμματος διὰ τῆς ἀντιζηλίας τῶν ἀδελφῶν.

Ὅτι ἐν Γαλλίᾳ καὶ Γερμανίᾳ εἰς τοὺς ἀπογόνους τοῦ μεγάλου Καρόλου κακὸν ἐπέφερεν ἡ διανομὴ τῆς ἐπικρατείας, αὐτὸ τοῦτο ἐπέφερε καὶ ἐν Ῥωσίᾳ ἡ ὑπὸ Βλαδιμίρου μεταξὺ τῶν δώδεκα αὐτοῦ υἱῶν διανομὴ τοῦ κράτους (α), ἥτις μετὰ τὸν θάνατον αὐτοῦ κατέστρεψε τὴν μόλις ἀρξάμενην εὐημερίαν τῆς Ῥωσσίας, καὶ ἔδωκεν ἀφορμὴν εἰς τὸν πρεσβύτατον τῶν ἀδελφῶν Σβιατοπόλκον, νὰ θανατώσῃ τρεῖς ἐκ τῶν ἀδελφῶν του, ὧν τὸ αἷμα ἐξεδικήθη κατὰ τοῦ φονέως ὁ ἕτερος τῶν ἀδελφῶν Ἰαροσλάβος, ὅστις διὰ τῶν πρὸς τὸν ἄλλον ἀδελφόν του Μιστισλάβον ἐμπυλίων ἀγώνων του κατώρθωσε μὲν νὰ ἐνώσῃ ὑπ' ἑαυτὸν

(α) Καίτοι ὁ Βλαδίμιρος εἶχε λάβει πείραν τῶν ὡς ἐκ τοῦ διαμελισμοῦ τῆς ἐπικρατείας κακῶν, καθότι καὶ ὁ πατὴρ αὐτοῦ Σβιατοσλάβος εἶχε πρῶτος ἐν Ῥωσίᾳ διανείμει τὴν χώραν εἰς τοὺς τρεῖς αὐτοῦ υἱούς, τὸν πρωτότοκον Ἰαροπόλκον, τὸν δευτερότοκον Ὀλέγον καὶ τὸν τριτότοκον Βλαδίμιρον, ἐξ ὧν ὁ μὲν Ὀλέγος ἐφονεύθη ὑπὸ τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ Ἰαροπόλκου, ὁ δὲ Βλαδίμιρος ὑπὸ τοῦ πρὸς τὸν νικητὴν Ἰαροπόλκον φόβου φυγαδευθεὶς πρὸς τοὺς πέραν τῆς θαλάσσης Βαράγγους ἔλαβε παρ' αὐτῶν βοήθειαν, ἐπανελθὼν δ' εἰς Ῥωσίαν ἐνίκησε τὸν Ἰαροπόλκον καὶ ἡμονοκράτησεν οὕτω τῶν Ῥωσικῶν σκῆπτρον.



ἄπασαν τὴν ὑπὸ τὸν πατέρα του Βλαδίμιρον χώραν, δὲν ἐσωφρόνησε δὲ ὑπὸ τῆς ἐαυτοῦ καὶ τοῦ πατρὸς του πείρας, ἀλλὰ τὴν χώραν διένειμε μετὰ θάνατον μεταξὺ τῶν πέντε υἱῶν του, οἵτινες ἤρξαντο νέας πρὸς ἀλλήλους πάλης· ἔκτοτε δ' αὕτη διὰ τῶν διαδόχων τῶν ἐπὶ μίαν καὶ ἡμίσειαν ὅλην ἐκκτονταετηρίδα διαρκέσασα, ἐπῆνεγκε τὸν ἐπ' ἄπειρον διαμελισμὸν τῆς ἐπικρατείας, ἣν κατήντησαν εἰς ἀσθενεστάτας ἡγεμονείας, αἵτινες εὐκόλως ἐγένοντο ἔρμαιον τῆς Ταταρικῆς εἰσβολῆς.

Ἀλλ' ἂν αἱ κληρουχίαι αὗται, εἰς ἃς τὸ κράτος τοῦ Ὑαροσλάβου ἐπὶ τῶν διαδόχων αὐτοῦ διηρέθη, διέφερον μὲν τοῦ κατὰ τὴν λοιπὴν Εὐρώπην τιμαριωτικοῦ συστήματος κατὰ τοῦτο, ὅτι πάντες οἱ κληροῦχοι οὗτοι ἡγεμόνες τῆς Ῥωσσίας ἦσαν πρὸς ἀλλήλους ἰσῆγοροι, ὡς ἀπόγονοι τοῦ αὐτοῦ οἴκου, καὶ αὐτοτελεῖς, καὶ τοι μεταξὺ αὐτῶν ὁ τῆς μητροπόλεως τῆς ἐπικρατείας κρατῶν προῖστατο τῶν ἄλλων, ἀλλ' ἀπλῶς ὡς *primus inter pares*, μέγας δ' ἐκαλεῖτο Πρίγκιψ (Βελίκιη Κνιάζ), καὶ εἶχε τὸ δικαίωμα τοῦ συγκαλεῖν ἅπαντας τοὺς ἡγεμόνας τῆς Ῥωσσίας εἰς κοινὴν συνέλευσιν ἐν ἐκτάκτοις περιστάσεσιν, νομίζομεν ὅμως ὅτι ὠμόαζον τῷ κοινῷ τιμαριωτικῷ πολιτεύματι κατὰ τὴν ὑποτέλειαν εἰς ἣν ἕκαστος τῶν τιμαριωτῶν (Βοϊάρων) διετέλει πρὸς τὸν ἡγεμόνα παρ' οὗ ἐκράτει τὸ τιμάριον, καὶ παρ' οὗ τὴν ἀνάρρησιν (*investiture*) ἐλάμβανεν.

Ἀλλ' ἐκεῖνο δὲν διασαφηνίζει ἡ ἱστορία, πῶς καὶ ἀπὸ Ῥουρίκου καὶ οἱ σὺν αὐτοῖς μηδὲν κατὰκτῆσαντες τὴν χώραν, ἀλλ' ὑπὸ τῶν Σλάβων κληθέντες κατώρθωσαν νὰ δουλώσωσιν αὐτοὺς καὶ ἀπὸ ἐλευθέρους εἰς δουλοπαροίκους νὰ μεταβάλλωσι. Τὸ ἐφ' ἡμῖν νομίζομεν, ὅτι καὶ πρὸ τῶν Βαράγγων ἡ δουλεία ὑπῆρχε, καὶ ὅτι ἐκράτει μὲν τῆς χώρας Σλαβικὸν γένος ἐλεύθερον, δημοκρατούμενον, καὶ ἐν τῇ ἐλευθερίᾳ στασιάζον, ἀλλ' ὑπῆρχον καὶ δορυλάωτοι τὴν γῆν τῶν κρατούντων καλλιεργοῦντες, καὶ τὰ θρέμματα αὐτῶν περιποιούμενοι. Τοῦτο δ' εἰκάζομεν, διότι καὶ παρὰ τοῖς λοιποῖς ὑπερβορείοις, οἷον τοῖς Βουργούνδοις, Φράγκοις, Σάξωσι, Νορμανδοῖς, κλπ. ἄλλοι μὲν ἐκράτουν, ἄλλοι δ' ἐδούλευον. Καὶ ὅτι μὲν οἱ μετὰ Ῥουρίκου Βαράγγοι διὰ χρόνου τοὺς πρὸ αὐ-

τῶν ἐλευθέρους Σλάβους εἰς κατὰστασιν δουλοπαροίκων ἔφερον, πιθανόν, ἀλλ' ἐκεῖνο ἀπίθανον ὅτι ἀγνώστων τὸ πρὶν οὐσῶν τῆς τε δουλείας καὶ δουλοπαροικίας ὑπ' αὐτῶν τὸ πρῶτον ἐν Ῥωσσίᾳ νὰ εἰσῆχθησαν.

Ἡ θητικὴ τοῦ πλήθους κατὰστασις μετριωτέρα βεβαίως τὸ κατ' ἀρχὰς ἦν, προϊόντος ὅμως τοῦ χρόνου δυσφορωτέρα ἐγίνετο· οὕτως εὐρίσκομεν (σελ. 125) ὅτι κατὰ τοὺς τελευταίους τῆς ἀπὸ Ρουρίκου δυναστείας χρόνους διὰ νόμου παντελῶς ἀπηγορεύθη τοῖς χωρικοῖς τὸ μεταναστεῦειν, βαρύτερος δ' ἀπὸ τούτου ἐβάρυνε ζυγὸς ἐπὶ τοῦ τραχήλου τῆς γεωργικῆς τάξεως· οὕτω δ' ὑπὲρ τὰ δύο τρίτα τοῦ Ῥωσικοῦ λαοῦ εἰς διαδοχικὴν δι' ἀνεπιεικοῦς νόμων περιήλθε δουλείαν, ἥτις ἀπὸ χρόνου εἰς χρόνον βαρυτέρα ἐγίνετο, καὶ τοσοῦτον ἐρρίζωσεν, ὥστε μ' ὅλην τὴν ὑπὲρ αὐτῶν ἀγαθὴν προαίρεσιν τῶν τελευταίων ἀληθῶς μεγάλων τῆς Ῥωσσίας ἡγεμόνων, ἀσθενεῖς ἀπόπειραι μικρῶν βελτιώσεων ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν γίνονται, οὐδεὶς δ' αὐτῶν ἀποπειρᾶται τὴν παντελῆ κατάργησιν, φόβῳ μὴ ἐκ ταύτης προέλθῃ ἀναστάσις τῶν εὐγενῶν μεγαλοκτημόνων κατὰ τοῦ στέμματος. Εἰρήσθω δ' ἡμῖν, ὅτι καὶ ἡ ἐντελής τοῦ Ῥωσικοῦ λαοῦ ἀμάθεια, καὶ ἡ παντελής ἔλλειψις συγκοινωνίας τῶν ἐνδοτέρων τοῦ ἀχανοῦς τοῦ κράτους χωρῶν πρὸς τὰ πεφωτισμένα καὶ ἐλεύθερα τῆς Εὐρώπης ἔθνη, γίνεται αἰτία ὅπως μὴ τοσοῦτον ἐπαχθὴς ἡ τοιαύδε αὐτοῦ κατὰστασις φαίνεται τῷ λαῷ τούτῳ, ὅσον φαίνεται ἡμῖν τοῖς γενομένοις τῶν ἀπὸ τῆς ἐλευθερίας ἡδυτάτων καρπῶν. Ὅτι δ' ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Νικολάου ἐπ' ἐσχάτοις κατωρθώθη, (τοῦτο δὲ καὶ μέγα θεωρητέον) εἶναι, ὅτι τὴν σήμερον γεννᾶται τις δουλοπάροικος, οὐδαμῶς δὲ, ἐλεύθερός ὢν, καθίσταται τοιοῦτος. Γεννᾶται δὲ δουλοπάροικος ἐκ νομίμου πατρὸς δουλοπαροίκου, ἢ ἐξ ἀγνώστου μὲν πατρὸς, μητρὸς δὲ ἐν καταστάσει δουλοπαροικίας διατελούσης (σελ. 243). Ἀλλ' ἡ ἀπαλλοτριώσις αὐτῶν καὶ ἡ ἐκτόπισις ἔτι καὶ νῦν τοῖς ἰδιοκτηταῖς αὐτῶν συγχωρεῖται· καὶ ποινικὴν οὐ μικρὰν δικαιοδοσίαν ἐπανορθωτικὴν οἱ κύριοι ἐπὶ τῶν δουλοπαροίκων ἔχουσιν· αἱ δὲ τῶν κυρίων πρὸς αὐτοὺς ὑποχρεώσεις περὶ τὸ ὕλικὸς εὖ ἔχειν περιστρέφονται πᾶσαι,



ελάχιστον δ' εἰσὶν ἀντάλλαγμα τῆς ἐλευθερίας ἢ ἀποστεροῦσι τοὺς δυστυχεῖς τούτους. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο ῥητέον πρὸς δόξαν τῶν τελευταίων τῆς Ῥωσσίας ἡγεμόνων, ὅτι μεγάλως διὰ νόμων καὶ οἰκείου παρὰδείγματος ἐπὶ τῶν ἐν τοῖς ἡγεμονικοῖς κτήμασι δουλοπαροίκων ὑποδοθηθεῖται ἡ ἀπελευθέρωσις αὐτῶν, ἥτις τριτῶς λαμβάνει χώραν, ἥτοι α) τῇ θελήσει τοῦ ιδιοκτήτου, ἢ β') συνεπείᾳ πράξεων τινῶν τοῦ αὐτοῦ, οἷον διὰ γάμου ἀδείας τοῦ ιδιοκτήτου τελεσθέντος μεταξύ δουλοπαροίκου καὶ ἐλευθέρου, ἢ ἀπελευθερουμένου τοῦ ἐνὸς τῶν συζύγων, ὅπερ συνεπάγεται καὶ τὴν τοῦ ἐτέρου ἀπελευθέρωσιν· ἢ γ') κατὰ νόμον ἂν ὁ ἀλλόθρησκος δουλοπάροικος ἀσπασθῇ τὸ ὀρθόδοξον δόγμα· ἢ καταγγεῖλας τὸν αὐτοῦ κύριον ἐπὶ ἐσχάτῃ κατὰ τοῦ αὐτοκράτορος προδοσίᾳ ἀποδείξῃ τὸ ἀληθὲς τῆς καταγγελίας του· ἢ ὑπηρετῶν ἐν τῷ στρατῷ, ἢ ἄλλων τινῶν αἰτίων ἕνεκεν. Οἱ δ' ἐν Ῥωσσίᾳ δουλοπάροικοι κατὰ τὸ ἔτος 1818 ἦσαν τὸν ἀριθμὸν 9, 209, 200 ἀνήκοντες εἰς τὸ στέμμα, 11, 938, 182 ἀνήκοντες εἰς τοὺς ἄρχοντας.

Ἡ ἐπ' ἄπειρον διαίρεσις τῆς ἡγεμονικῆς ἐξουσίας τῶν ἀπογόνων τοῦ Ἰαροσλάβου ἐξασθενοῦσα, ὡς εἴρηται, τοὺς κρατοῦντας, ἰσχυροποίει τὸν λαόν, εἰς οὗ τὰ δικαιώματα συγκατηριμείτο, τὸ συνέρχεσθαι εἰς συνέλευσιν (Βέτσε) καθ' ὠρισμένας περιόδους, εἴτε συγκαλοῦντος τοῦ ἡγεμόνος, εἴτε καὶ αὐτεπαγγέλτως. Ἐπὶ τοσοῦτον δ' ἐξικνεῖτο πολλάκις τῶν τοιούτων τοῦ λαοῦ συνέλευσεων ἡ ἰσχὺς, ὥστε ἐνιαχοῦ καὶ περὶ τῆς τύχης αὐτῶν τῶν ἡγεμόνων ἐν αὐταῖς ἀπεφασίσθη (σελ. 59.).

Πρῶτον ἐν Ῥωσσίᾳ καὶ ἀρχαιότατον προνομίας τοῦ λαοῦ παρὰδειγμα ἔχομεν τὴν Ῥωσσικὴν *Αἰθήθειαν* (Ῥουσκάια Πράβδα) ὑπὸ τοῦ Ἰαροσλάβου ἐκδοθεῖσαν (1020 μ. Χ.) πρὸς τοὺς βοηθήσαντας αὐτὸν εἰς τὴν κατὰ τοῦ ἀδελφοῦ του Σβιατοπόλκου πάλιν κατοίκους τῆς Νοβογορόδης (σελ. 38), ἀκολούθως δὲ παραπλήσιοι προνομίαι καὶ εἰς ἄλλας τῆς Ῥωσσίας παρεχωρήθησαν πόλεις (σελ. 58). Ὅστε βλέπομεν ὅτι καθ' ὃν χρόνον ἤρξαντο σχηματίζομεναι ἐν Γαλλίᾳ μὲν αἱ κοινότητες (les communes) ἐν Γερμανίᾳ δὲ αἱ Ἀνσεατικαὶ πόλεις, καὶ ἐν Ἰταλίᾳ αἱ δημοκρατίαι, ὑπέφωσεν ἡ ἐλευθερία καὶ εἰς τὴν Ῥωσσίαν ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ

ἐμπορίου παραιοδύουσα, καὶ ἐν ἀγνοίᾳ τῶν χορηγούντων αὐτὴν μοναρχῶν Ὄθεν ἐντὸς ὀλίγου χρόνου καὶ Νοβογορόδῃ ἡ μεγάλη ἐπικληθεῖσα (α), καὶ Κίεβον, καὶ ἄλλαι τῆς Ῥωσσίας πόλεις, εἰς μέγαν ἐξήρθησαν πλοῦτον, καὶ ἂν μὴ ἀνέστελλε τὴν πρόοδον ταύτην ἡ τῶν Τατάρων κατάκτησις, ἴσως αἱ Ῥωσσικαὶ πόλεις ἤθελον διακριθῇ ἐπὶ ἐλευθερίᾳ ὡς αἱ Βελγικαὶ καὶ Σκανδιναυικαί. Ἀλλ' ἡ μὲν τῶν Τατάρων κατάκτησις προσωκείωσε τὰς Ῥωσικὰς πόλεις πρὸς τοὺς ὀρθοδόξους ἡγεμόνας αὐτῶν, διότι ἐνωρὶς ἐνόησαν ὅτι, ἐν κοινῇ ἡματι δούλῳ ἡγεμόνες καὶ λαὸς εὐρισκόμενοι, ὥφειλον νὰ προσπλησιάσωσιν ἀλλήλοις, πᾶσαν ἐμφύλιον ἀποφεύγοντες πάλιν, ἵνα ἀναχαιτίσωσι τὸν καχλάζοντα τῆς Ταταρικῆς δουλείας χεῖμαρον, καὶ περισώσωσι τὴν κοινὴν θρησκείαν καὶ ἐθνικότητά. Ὅτε δὲ κατὰ τὸν ΙΕ' αἰῶνα ὁ Θεὸς ἐλύτρωσε τὴν Ῥωσσίαν, αἱ μὲν ἐλευθερίαι τῶν λαῶν ἐν τῇ μακρᾷ ἐλησμονήθησαν δουλείᾳ, οἱ δ' ἡγεμόνες μετὰ τῆς ἐαυτῶν αὐτονομίας καὶ τῆς ἰσχύος ἀνεκτῆσαντο, ἰσχυρότεροι ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν γινόμενοι, ἐν δὲ τῇ ἐνότητι τοῦ στέμματος ἀνεκτῆσαντο ὅτι ἐν τῇ διαίρεσει τῆς ἡγεμονικῆς ἐξουσίας ἀπώλεσαν.

Ἀλλὰ κάκεινο μὴ διαλάβῃ ἡμᾶς νὰ παρατηρήσωμεν, ὅτι ἐννέα ἔτη ἀπὸ τῆς καταστροφῆς τῆς ὀρθοδόξου τοῦ Βυζαντίου αὐτοκρατορίας ὁ Παντοδύναμος Κύριος ἀνῶρθου ἐτέραν ὀρθόδοξον μοναρχίαν, τὴν Ῥωσσίαν (ἐν ἔτει 1462) καὶ ὁσημέραι κραταίωων αὐτὴν παρεσκεύαζε προστατίδα τῆς ἦν μετὰ τέσσαρας περὶ τοῦ αἰῶνα ἐν ταῖς δέλτοις αὐτοῦ ἐλευθέραν καὶ αὐτόνομον ἀπεφαίνετο ἐτέραν Ὀρθόδοξον τῆς Ἑλλάδος βασιλείαν.

Ὅτι δὲ σπουδαίαν παρῆχον οἱ Ῥωσσοὶ ἡγεμόνες εἰς τὸ ἐμπόριον προστασίαν, καὶ διὰ παντὸς τρόπου προσεκάλουν ἐν ταῖς χώραις αὐτῶν τοὺς ξένους, εὐκόλως νὰ εἰκάσωμεν δυνάμεθα ἐκ τῶν Ῥωσσικῶν νομοθετημάτων, ἐν οἷς μεταξύ πολλῶν ἄλλων ἀξίων σημειώσεως διατάξεων εὐρίσκομεν καὶ τὰς ἐξῆς. Μεταξὺ

(α) Διὰ τὸν πλοῦτον, τὴν δόξαν καὶ τὴν δύναμιν. Ἡ Νοβογορόδῃ ἦν τῆς Ἀνατολικῆς ὁμοσπονδίας μέρος, ἡ δ' ἰσχὺς αὐτῆς μέχρις ὑπερβολῆς παροιμιῶδες ἐγένετο, διότι εἰλέγετο αἱ τὴν ὁ μὴ φοβούμενος τὸν Θεὸν καὶ τὴν μεγάλην Νοβογορόδην; (qui ne craint Dieu et le grand Nowogorod?)



τῶν δανειστῶν τοῦ αὐτοῦ ὀφειλέτου ἔχαιρε δικαίωμα προτιμήσεως ὁ ξένος ἔμπορος· μετὰ δὲ τὸν ἀλλοδαπὸν τοῦτον ἤρχετο τὸ τυχὸν ἀπαίτησιν τινα ἔχον δημόσιον (σελ. 72). Ὁ ἡμεδαπός, ὅπως ἀποδείξῃ τὸ παρ' ἡμεδαποῦ πρὸς αὐτὸν γεγόμενον ἀδίκημα, ὥφειλε νὰ προσαγάγῃ μάρτυρας πλείονας τῶν δύο, ἐνῷ ὁ ξένος ἐπιστεύετο ὑπὸ ὅρκον ἐπὶ ἐνὶ καὶ μόνῳ μάρτυρι καταθέτων (σελ. 79) κτλπ.

Ἀλλὰ καὶ ὁ κλῆρος ἐν Ῥωσσίᾳ, ὡς καὶ παντοῦ καὶ πάντοτε, ἐπεδίωξεν ὑπὲρ ἑαυτοῦ δικαίωματα καὶ προνομίας. Ὅθεν καὶ εἰς τὸν Βλαδίμιρον ἀποδίδεται ἐκκλησιαστικὴ τις διάταξις δι' ἧς ὡς ἐκ τοῦ ἀντικειμένου αὐτῶν πολλὰ δίκαια ἀφῆρθησαν τῆς δικαιοδοσίας τῶν λαϊκῶν καὶ ὑπήχθησαν εἰς τὴν ἐπισκοπικὴν ἀρμοδιότητα, ὡσαύτως δὲ καὶ τινα πρόσωπα ἀπῆλυσαν τῆς ἐκτάκτου ταύτης δικαιοδοσίας, τῆς καὶ κατὰ τὴν ἐσπερίαν Εὐρώπῃν ὑπαρχούσης καὶ bienfait de clergie ὀνομαζομένης (α).

Πλὴν ἀφ' ἑτέρου ὁμολογητέον ὅτι καὶ ἐν Ῥωσσίᾳ ὡς καὶ ἐν Βυζαντίῳ ὁ ὀρθόδοξος κλῆρος οὐδέποτε τῆς ἐπιρροῆς αὐτοῦ κατεχράσθη, ἀλλὰ καὶ τοῦναντίον πρὸς τὸ κρεῖττον ἐποιήσατο αὐτῆς χρῆσιν. Οὕτως εἰς αὐτὴν βεβαίως ὀφείλεται ἡ κατάργησις τοῦ ἀποτροπαίου ἐκείνου ἡγεμονικοῦ δικαίωματος ἐπὶ τῆς πρώτης τῶν νεονύμφων νυκτός· εἰς αὐτὴν ἡ διάσωσις τῆς θρησκείας, τῆς ἐθνικότητος καὶ τῆς γλώσσης· ἡ ἠθοποίησις τοῦ λαοῦ· ἡ μετριάσις τῆς ὑπεροψίας τῶν εὐγενῶν· ἡ τῇ προτροπῇ τοῦ κλήρου ἀπελευθέρωσις τῶν δουλοπαροίκων. Ἀλλὰ καὶ ἄλλων μικρῶν ἀγαθῶν παρὰ τὸν κλῆρον ἡ ἐπιρροή τοῦ κλήρου ἐγένετο, ἐν τούτοις δ' ὡς πρῶτον ἀναγραφτέον τὴν ὡς θεμελιώδη τινα τοῦ κράτους ἀρχὴν ἐν Ῥωσσίᾳ πρεσβευομένην ἐλευθερίαν τῆς συνειδήσεως, ἥτις μακρὰν τοῦ ν' ἀπομακρύνῃ τοὺς Ῥώσσους τοῦ πατρὸς αὐτῶν θρη-

(α) Ἐκ τούτων ἐγενήθη τὸ κανονικὸν τῆς Ῥωσσίας δίκαιον τοῦ ὀρθοδόξου τὴν συλλογὴν τῶν νόμων περιέχει ἡ ἐπὶ τοῦ Τσαρίου Ἀλεξίου συλλογὴ ὑπὸ τὸν τίτλον Βίβλος πνευματικῶν δημοσιευθεῖσα. Εἰρήσθω δ' ἐν παρίδῳ ὅτι ἐκ ταύτης ἐλήφθη βεβαίως ὁ τίτλος τῆς παρ' ἡμῖν ὑπὸ τὸ ὄνομα Πνευματικῶν κατὰ πρῶτον ἐν Λειψίᾳ ἐν ἔτει 1800 ἐκδοθείσης ἑλληνικῆς συλλογῆς τῶν κανόνων (σελ. 150).

σκεύματος, φέρει καθ' ἐκάστην εἰς τὴν ἀγίαν ὀρθόδοξον ποίμνην πλῆθος ἑτεροδοξούντων ἐφ' ὧν ἡ βία καὶ ὁ διωγμὸς βεβαίως οὐδὲν ἤθελον κατορθώσει (Ὁρα σελ. 185 καὶ 222) (α).

Ἐν τοῖς τὰ μάλιστα δὲ σοφοῖς περὶ κλήρου νομοθετήμασι τῆς Ῥωσσίας σημειωτέον τὸ ὅτι ἀπαγορεύεται τοῖς ἱερωμένοις πᾶν εἶδος ἐμπορίας· ὅτι κοσμικοὶ ἱερεῖς χειροτονοῦνται μόνον χρευστοσύνης ἐνοριακῆς Ἐκκλησίας· ὅτι λαμβάνουσιν ἐκ τοῦ δημοσίου ταμείου ὠρισμένην μισθοδοσίαν· κτλπ.

Ἡ δὲ τῶν εὐγενῶν τάξις ἰσχυρὰ καὶ πολυάριθμος (β), ἐκτὸς τῶν προνομίων τῆς εὐγενείας, διατρεῖ εἰσέτι καὶ διηνεκῶς φρουρεῖ τὰ ἐπὶ τῶν δουλοπαροίκων βάρβαρα δικαιώματά της, ἐν ἀνδραπόδων μοίρᾳ κατέχουσα αὐτοὺς, εἰς οὐδὲν δὲ γενναῖον γίνεται αὐτοῖς διδασκαλός, πρὸς διατήρησιν δ' αὐτῶν εἰς αἰῶνιον ζυγόν, ῥητῶς ἀπαγορεύει αὐτοῖς τὸ ἐκμανθάνειν γράμματα, ὧν ἡ ἐκμάθησις ἤθελε διὰ χρόνου φέρει αὐτοὺς εἰς τὴν συναίσθησιν τῆς ἀνθρώπου ἀξίας, καὶ ἀπὸ ταύτης εἰς τὴν ἰδίαν ἀπελευθέρωσιν. Καὶ εἶναι μὲν ἀληθές ὅτι διὰ νόμων αὐστηρῶν ἐμετριάσθη τὸ ἀγρία προσφέρεσθαι τοὺς κυρίους πρὸς τοὺς δούλους, ἀλλ' οὐχ ἥττον ἀληθές μενεῖ, ὅτι αἱ σωματικαὶ ὀδύναι δὲν εἶναι καὶ τὸ μέγιστον τῶν παθημάτων τοῦ δούλου· τὸ πάντων φρικωδέστατον εἶναι ἡ ἡθικὴ τοῦ δούλου ἐξουδένωσις, εἰς ἣν οὐδεὶς ἀνθρώπος ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ καταβιβάζῃ τὸν ὁμοίον του. Ναί, εἶναι ἀληθές ὅτι ἐν Ῥωσσίᾳ δὲν μαστίζει τὰς κατωτέρας τάξεις ἡ πτωχεία, ἀλλ' ἂν πενιχρὸν σιτίον καὶ ὀλίγη πόσις εἶναι τὸ τοῦ ἀνθρώπου ἐπὶ τῆς γῆς εὐδαιμόνημα, τότε μακκαριστότερον τοῦ δούλου εἶναι τὸ τετράπουον κτῆνος, διότι καὶ τοῦτο ὑπὸ τοῦ κυρίου του σιτεῖται ἀντὶ τῆς ὑπηρεσίας ἣν τῷ προσάγει, δὲν ἔχει

(α) Ὁ ἐν Ῥωσσίᾳ ὀρθόδοξος κλῆρος ἀριθμεῖ τὴν σήμερον 510, 000 ἄτομα, ὁ δ' ἄλλων θρησκευμάτων 35,000· ἐνῷ κατὰ τὸ 1829 κατὰ τὸν Malte - Brun ὁ ἀριθμὸς τῶν ἱερωμένων πάσης τάξεως καὶ παντὸς θρησκείας ἦν 223,500 (ὅρα σελ. 242).

(β) Οἱ εὐγενεῖς, ὧν ὁ ἀριθμὸς φθάνει κατὰ τὴν ἐν ἔτει 1853 γενομένην ἀπογραφὴν εἰς 695,000 ἄτομα, εἰσὶν, οὕτως εἰπεῖν, ἡ κεφαλὴ καὶ ἡ καρδιά τοῦ ἔθνους διὰ τὴν μεγάλην αὐτῶν ὕλην τε καὶ διανοητικὴν ὑπεροχὴν. (σελ. 240 — 241).



δὲ τὴν ἀτυχίαν νὰ ᾔηται ὡς ὁ ἄνθρωπος λογικόν, καὶ νὰ εὕρισκῃ πολλάκις ἐαυτὸ ὑπέρτερον τοῦ κυρίου του κατὰ τὴν ἀρετὴν.

Ἀλλ' ἐκτὸς τῶν δουλοπαροίκων ὑπάρχουσιν ἐν Ῥωσσίᾳ 14 ἑκατομμύρια ἐλευθέρων χωρικῶν, οἵτινες πληρόνουσιν ἐτήσιον κεφαλικόν φόρον, ἀνθ' οὗ ἀπολαύουσι πληρεστάτης τοῦ χρόνου καὶ τῆς ἐργασίας των ἐλευθερίας. Καί τοι ὁ συγγραφεὺς ἡμῶν δὲν λέγει (καὶ τοῦτο ὁμολογητέον ὅτι εἶναι μία παράλειψις) πρὸς ποῖον τελοῦσι τὸν κεφαλικὸν τοῦτον φόρον, ἀν δὴ καὶ τῷ Ἡγεμόνι ἢ τῷ Ἀρχοντι, ὡς καὶ ὅποια ἡ τῆς ἐκπαιδεύσεως τῆς τάξεως ταύτης κατάστασις, ἡμεῖς ὅμως εἰκάζομεν ὅτι ὁ μὲν φόρος τελεῖται τῷ εὐγενεῖ Ἀρχοντι, ἡ δὲ διανοητικὴ αὐτῶν ἀνάπτυξις ἴσῃ τῇ τῶν δουλοπαροίκων εἶναι· ἄλλως δέ, ἀν τοῦναντίον συνέβαινε μεταδοτικὸν ἤθελεν εἶσθαι τὸ ἀπὸ τῆς ἐκπαιδεύσεως ἀγαθοποιόν, μίσημα καὶ εἰς τοὺς δουλοπαροίκους.

Ἡ τῶν εὐγενῶν τάξις πρὸς τὰς προνομίας αἷς καὶ ἐν τῇ λοιπῇ μεσαιωνικῇ Εὐρώπῃ εἶχεν, ἀπελάμβανε καὶ ἐνὸς ἄλλοκάτου προνομίου ὑπὲρ ἑκάλετο *Μεστριτζεσιθ* (σελ. 152) κατηργηθῆναι δὲ ὑπὸ τοῦ Τσάρου Θεοδώρου Ἀλεξιάδου ἐν ἔτει 1682· ἦν δὲ τοῦτο νὰ ἔχῃ ὁ ἐν δημοσίᾳ τινὶ λειτουργία ἀπόγονος εὐγενοῦς τινος διατελέσαντος ἐν ἀνωτέροις ἀξιώμασιν ἀδιαφιλονεικῆτον ὑπεροχὴν· ὅθεν ἐκ δύο συνυπηρετούντων ὁ εἰς δὲν ἐδέχετο νὰ ὑπηρετήσῃ ὑπὸ τὸν ἕτερον ἀν τυχαίως πρόγονός τις αὐτοῦ εἶχέ ποτε κατέξει θέσιν ὑψηλοτέραν τῆς τῶν προγόνων τοῦ ἑτέρου. Τοιοῦτου δικαιώματος παράδειγμα οὐδαμοῦ εὕρισκομεν, διότι καὶ κατὰ τὸν μεσαιῶνα οἱ νέοι εὐγενεῖς ἀπὸ παιδῶν ἤρχοντο ὡς *pages* ὑπηρετούντες, νέοι δὲ γενόμενοι ὠπλίζοντο ἱππῶται καὶ ἐστρατεύοντο ὑπὸ ἄλλοις εὐγενέσιν οὐδόλως τοὺς βαθμοὺς οὓς ἐν τῇ πολιτείᾳ οἱ πρόγονοι αὐτῶν εἶχον λάβει ὡς ἰδίους τίτλους ἐπικαλούμενοι. Ὁ Κ. Δημ. Μαυροκορδάτος δὲν ἀνάγει τὴν γένεσιν τοῦ ἐθίμου τούτου εἰς ἐποχὴν ἀρχαιοτέραν τῶν τελευταίων τῆς Ταταρικῆς δουλείας χρόνων, δὲν μᾶς λέγει ὅμως ἀν καὶ ἀπὸ τῶν Τατάρων ἐλήφθη. Τὸ ἐφ' ἡμῖν νομίζομεν τοῦτο αὐτόχθον Ῥωσσικὸν ἔθος, καθόσον γνωρίζομεν ὅτι ἐν Κίᾳ καὶ τῇ Ταταρικῇ Μογγολίᾳ τὸ ἀντίστροφον ἔτι καὶ νῦν συμβαίνει, ἥτοι

οἱ πρόγονοι ἀπὸ τῶν ἀπογόνων ἀπευγενίζονται, οὐχὶ δ' οἱ ἀπόγονοι ἀπὸ τῶν προγόνων. Καὶ τῇ ἀληθείᾳ πολὺ σφώτερον τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ εἶναι κατὰ τοῦτο τὸ Κινεζικὸν νομοθέτημα, καὶ διότι ἀληθῶς εἰς τοὺς προγόνους δύναται κατὰ μέγα μέρος ν' ἀποδοθῇ ἡ ἀρετὴ τῶν ἀπογόνων οὓς ἐπαξίως ἐξέθρεψαν, καὶ διότι ἡ ἀνιοῦσα εὐγένεια εἶναι βραχυχρόνιος, μικρὸν τῶν προγόνων ἐπιζῆσαι τοῖς ἀπόγονοις δυναμένων· εἶναι δὲ καὶ κέντρον οὐ μικρὸν ὅπως οἱ γονεῖς τῆς ἀνατροφῆς τῶν ἰδίων τέκνων ἐπιμελῶνται ἀφ' ὧν καὶ ν' ἀπευγενισθῶσι δύνανται.

Ἰδιάζον ἐπίσης τῆς Ῥωσσικῆς νομοθεσίας εἶναι, ὅτι ἅπασαι αἱ πολιτικαὶ ὑπηρεσίαι ἀντιστοιχοῦσι πρὸς στρατιωτικοὺς βαθμοὺς (σελ. 239—240) ἐξ ὧν οἱ μὲν πρῶτοι ὀκτὼ (μέχρι ταγματάρχου) χορηγοῦσι κληρονομικὸν εὐγενείας δικαίωμα, ἀπὸ δὲ τοῦ ἑνῆκατος μέχρι τοῦ ἰα' (ἀνθυπασπιστοῦ ἢ σημαιοφόρου) μόνον προσωπικόν. Ἐκαστος ἐκ τούτου ἐννοεῖ δύο τινά· α') κατὰ πόσον προβαίνει αὐξάνων ὁ ἐν Ῥωσσίᾳ ἀριθμὸς τῶν εὐγενῶν, καὶ β') ὅτι τὸ κράτος τοῦτο κυρίως καὶ κατ' ἐξοχὴν στρατιωτικὸν εἶναι.

Περὶ δὲ τῶν τῆς πολιτείας ἀρχῶν μάλα ὀλίγα λέγει ὁ Κ. Μαυροκορδάτος· καὶ εἶναι μὲν ἀληθές ὅτι τὸ δοκίμιόν του περὶ τῆς Ῥωσσικῆς νομοθεσίας εἶναι καὶ οὐχὶ περὶ τοῦ δημοσίου τῆς Ῥωσσίας δικαίον, ἀλλ' οὐχ ἥττον ἀληθές μένει ὅτι πρόσωπον τοῦ ἔργου αὐτοῦ τηλαυγές, κατὰ Πίνδαρον οὖν, τὸ ὅτι διὰ τῶν νόμων γνωστέον τὴν ἱστορίαν παντὸς ἔθνους, δὲν ἔπρεπε νὰ διαλάβῃ αὐτόν, ὅτι ἐκ τοῦ καταστατικοῦ τῶν ἀρχῶν γνωστέον περὶ τοῦ μέτρου καὶ τοῦ ποιοῦ τῶν νόμων. Εὐχόμεθα λοιπὸν ὅπως ἐν νῆξ ἐκδύσει τελειοποίησιν τὸ ἔργον αὐτοῦ, καὶ ἐν μεῖζονι ἐκτάσει καὶ ἀκριβεῖα εἴπῃ ἡμῖν τὰ περὶ τοῦ Συμβουλίου τῆς Αὐτοκρατορίας, τὰ περὶ Γερουσίας, κτλ. περὶ ὧν ὀλίγιστα καὶ ὁλῶς ἀνεπαρκῆ ὁ συγγραφεὺς ἡμῶν εἶπεν ἐν τῷ ἀνὰ χεῖρας ἡμῶν δοκίμῳ.

Ἀκριβέστερος εἶναι ὁ Κ. Μαυροκορδάτος περὶ τὴν δικαστικὴν ἐξουσίαν· οὕτως εὕρισκόμεν ὅτι καὶ ἐπὶ Ἰωάννου τοῦ Γ' (ἐν ἔτει 1497) ἐν Ῥωσσίᾳ οἱ δικασταὶ ἐξελέγοντο παρὰ τοῦ λαοῦ (σελ.



104)· περιεργότατον δὲ εἶναι ὅτι καὶ ἐν τῇ εἰσηγήσει Αἰκατερίνης τῆς Β' (ἐν ἔτει 1767) εὐρίσκομεν τὴν λῆαν ἐλευθέριον ταύτην ἀρχὴν· «εἰς τὰς βχρείας καὶ μεγάλας κατηγορίας πρέπει ὁ κατηγο-»  
 «ρούμενος νὰ ἐκλέγῃ τοὺς δικαστὰς αὐτοῦ, ἢ τοῦλάχιστον νὰ»  
 «δύναται νὰ ἐξαίρηθῇ τινὰ ἐξ αὐτῶν, ὥστε οἱ ὑπολιπόμε-»  
 «νοι νὰ νομίζωνται τῆς ἰδίας αὐτοῦ ἐκλογῆς.» (σελ. 182). Ἰδού ἐν ὀλίγοις ἅπαντα ἡ θεωρία τῆς δι' ἐνόρκων δίκης, πολύτιμον κληροδότημα ὃ ἔλαβεν ἡ Ῥωσσία παρὰ τῶν πρώτων ἀπὸ Ῥουρίκου Σκανδιναυῶν αὐτῆς ἡγεμόνων, διότι καθ' ὃ ὁ ἀρχαιοτάτος ἱστορικός τῆς Δανίας Σάξων ὁ γραμματικὸς βεχαιοῖ, τὸ ὀρκωτικὸν σύστημα ὑπῆρχε παρὰ Σκανδιναυοῖς πρὸ τοῦ Ἡ' μ. Χ. αἰῶνος, ἥτοι πέντε ὅλους αἰῶνας πρὶν ἢ εἰσαχθῇ ἐν Ἀγγλίᾳ, ἣν συνήθως θεωροῦσιν ὡς τὴν πατρίδα τοῦ ὀρκωτικοῦ συστήματος. Ἀλλὰ τοιοῦτον σύστημα ἀπάδον πρὸς τὰ στοιχεῖα τοῦ ἀπολυτισμοῦ ἦν ἐπόμενον νὰ περιπέσῃ εἰς ἀχρηστίαν καὶ καταστραφῇ διὰ τῆς προόδου ἐκείνου. Ὅθεν ἐν τῇ Πράβδᾳ τῆς 17 ἐκκτονταετηρίδος οὐδόλως μνημονεύονται οἱ δυοκαίδεκα οὗτοι ἐνορκοὶ κριταὶ ἐνώπιον τῶν ὁποίων ὁ Ῥωσσικὸς λαὸς ἐδικάζετο (σελ. 77—78). Καὶ ὅμως καὶ ἐν τῷ Κανονισμῷ τῆς Νοβογορόδης (τοῦ ἔτους 1510) εὐρίσκομεν διατεταγμένον τὴν παρὰ τῶν πολιτῶν ἐκλογὴν 48 ὀρκωτῶν, οἵτινες προστιθέμενοι ἀλληλοδιαδύχως εἰς τοὺς συνήθεις δικαστὰς ὤφειλον μετ' αὐτῶν νὰ δικάζωσι τὰς διαφόρους ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ ἀναφυρόμενας δίκας (σελ. 109). Ἀλλὰ τοῦτο περικυρῖζετο ἤδη εἰς τὴν ἐπαρχίαν τῆς Νοβογορόδης. Ἀκολούθως δὲ ἐπὶ Πέτρου τοῦ μεγάλου (ἐν ἔτει 1720) εὐρίσκομεν ὅτι παρεχωρήθη (ἄρα κατ' ἐκείνην τὴν ἐποχὴν εἶχεν ὁλοσχερῶς ἐκλείψει) εἰς τοὺς ἐμπόρους ἡμεδαπούς τε καὶ ἀλλοδαπούς τὸ δικαίωμα νὰ ἐκλέγωσιν ἐξ αὐτῶν ἱκανοὺς ἄνδρας, οἵτινες ἀνὰ τέσσαρες κατατασσόμενοι ἀπετέλουν δικαστικούς συλλόγους πρὸς ἐκδίκασιν ὅλων τῶν ἀπορωσῶν τὴν ἐμπορίαν καὶ τοὺς ξένους ὑποθέσεων (σελ. 159—160).

Αἱ δὲ ποινικαὶ δίκαι καὶ ἐν Ῥωσίᾳ, ὡς καὶ παρ' ἅπασιν τοῖς βχρδοῖς ἔθνεσι, κατὰ τοὺς ἀρχαιοτάτους χρόνους ἦσαν ἰδιωτικά, τοῦ ἀδικηθέντος, ἢ τοῦ συγγενοῦ αὐτοῦ, δικαιουμένου ἰδία

χειρὶ τὸν ἀδικήσαντα νὰ τιμωρήσῃ. Ἀλλὰ τῶν βχρδῶν ἴδιον πρὸς τὸ φιλεκδικὸν καὶ τὸ φιλοχρήματον, ὅθεν εὐκόλως τὴν αὐτοδικίαν ἢ διὰ χρημάτων ἱκανοποίησις ἀντικατέστησε (Βίρα, βεργέλδ), μόνον δ' ἐπὶ Βλαδιμίρου κατὰ τὰ τέλη τοῦ Θ' αἰῶ-  
 νος, εὐρίσκομεν ὅτι ἐπὶ τῇ προτροπῇ τοῦ κλήρου προσεπάθησε νὰ καταργήσῃ τὴν χρηματικὴν ποινὴν καὶ νὰ τιμωρῶνται οἱ φονεῖς δι' ἄλλης σωματικῆς ποινῆς αὐστηροτέρας, πιθανῶς δι' ἐγκαθεύξεως, ἀνδραποδισμοῦ, ἢ καὶ θανάτου (σελ. 33). Φαίνεται ὅμως, (καὶ τοι ὁ ἱστορικὸς Καρμσῖνος λέγει, ὅτι ὁ Βλαδίμιρος κατήργησεν ἐντελῶς τὴν ἐπὶ χρήμασιν ἱκανοποίησιν καὶ ἐνομοθέτησεν ἀμετακλήτως ἀντ' αὐτῆς τὰς σωματικὰς ποινάς), ὅτι καὶ εἰς τὸ μετέπειτα ἡ διὰ χρημάτων ἱκανοποίησις ἐπικράτει, καθόσον ὁ Ἰαροσλάβος, μὴ δυνάμενος νὰ κατισχύσῃ τοῦ ἀρχαίου τούτου ἐθίμου, ἀνεγνώρισεν αὐτὸ διὰ βῆτης διατάξεως· ἀλλὰ τὸ περὶ ὅρισε (σελ. 43)· τὸ δὲ σύστημα τοῦτο ἐτελειοποιήθη ἐπὶ τῶν διαδόχων τοῦ Ἰαροσλάβου ὑφ' ὧν ἐντελῶς καταργήθη ἡ δι' αἰματικῆς φιλεκδικῆς χειρὸς ἐκδίκασις· ὠρίσθη δὲ, μετὰ πλείστης ὀσσης λεπτομερείας, ἰδικιτέρᾳ διὰ πάντα φόνον ἀπότισις ἀνάλογος πρὸς τὴν κοινωνικὴν θέσιν καὶ τὴν ἀξίαν τοῦ φονευθέντος (σελ. 53—54). Ἀλλὰ τὸ ταμειυτικὸν πνεῦμα δὲν ἤργησε καὶ ἀπὸ τοῦ ἀδικήματος νὰ πορισθῇ ὠφελεία, ὅθεν ἐν τῇ Πράβδᾳ τῆς 17 ἐκκτονταετηρίδος ἐν μέρος τῆς διδομένης τῷ ἀδικηθέντι ἢ τῷ δικαιούχῳ αὐτοῦ ἀποζημιώσεως ἐλαμβάνετο πρὸς ὄφελος τοῦ ἡγεμονικοῦ ταμείου, τὸ δὲ μέρος τοῦ ἡγεμόνος ἦν μάλιστα πολλῶ ἀνώτερον τοῦ πρὸς τὸν ἰδιώτην διδομένου (σελ. 73—74). Μὴ ἀνακαλυπτομένου δὲ τοῦ ἐνόχου ἢ κοινότης ὁλόκληρος, ἐντὸς τῆς ὁποίας ἤθελεν εὑρεθῇ ἡ κεφαλὴ τοῦ φονευθέντος, ἀπέτιε τὴν χρηματικὴν ἀποζημιώσιν πρὸς τε τὸν ἡγεμόνα καὶ τοὺς δικαιούχους τοῦ φονευθέντος (σελ. 55, 74—76). Τοιοῦτόν τι δὲ διεσώθη καὶ ἐν τῇ Γαλλικῇ νομοθεσίᾳ, ἀφ' ἧς καὶ εἰς τὴν νῦν διέπουσιν ἡμᾶς Ἑλληνικὴν μετηνέχθη.

Τὰ δ' ἀποδείξεως μέσα κατὰ τε τὰς ποινικὰς καὶ πολιτικὰς δίκας ἦσαν ταῦτά τε καὶ κατὰ τὴν λοιπὴν βάρβαρον Εὐρώπην, ἥτοι αἱ μαρτυρικαὶ καταθέσεις, ὁ ὅρκος καὶ αἱ μυσταρεὶ καὶ ἀ-



ποτρόπαιοι τῆς Θεοδικίας (ordalies, jugement de Dieu) δοκιμασίαι δι' ὕδατος, πυρός, πεπυρακτωμένου σιδήρου, μονομαχίας κτλ. (σελ. 78 — 79, 123). Ἄν δὲ αἱ δοκιμασίαι αὗται ἀπὸ τοῦ μεγάλου Πέτρου καὶ ἐφεξῆς κατηργήθησαν, οὐχ ἦπτον ὅμως αἱ βάσανοι, καὶ ἰδίως ὁ ῥαβδισμὸς, ἔτι καὶ νῦν εἰσιν ἐν χρήσει ἐν Ῥωσσίᾳ, εἴτε πρὸς ἀνάκρισιν καὶ ὁμολογίαν τοῦ ἀδικήματος, εἴτε πρὸς τιμωρίαν αὐτοῦ.

Αἱ δ' ἀξιόποιοι πράξεις μεθοδικώτερον ἴσως ἐν Ῥωσσίᾳ κατετάχθησαν ἢ ἐν ταῖς λοιπαῖς τῆς Εὐρώπης ἐπικρατείαις, μὴδ' αὐτῆς τῆς πατρίδος ἡμῶν ἐξαιρουμένης, ἥς ὁ Γερμανὸς νομοθέτης τὴν τριμερῆ εἰς κκοιργήματα, πλημμελήματα καὶ πταίσματα διαίρεσιν καθιέρωσεν ἐν ἀρθ. 2 τοῦ ποινικοῦ νόμου. Ἐν Ῥωσσίᾳ δὲ *Πρεστουπλένια* μὲν (γερμανιστὶ Verbrechen) εἰσὶν αἱ ἀμεστοὶ παραβάσεις ἢ προσβολαὶ τῶν δικαίων, τῶν ἀνηκόντων εἰς τὴν ἀνωτάτην ἐξουσίαν, εἰς τὰς παρ' αὐτῆς καθισταμένας Ἀρχάς, εἰς τὴν ὅλην κοινωνίαν, ἢ εἰς τοὺς ἰδιώτας. *Προστοῦλκα* δὲ (γερμανιστὶ Vergehen) εἰσὶν αἱ παραβάσεις ἢ ἀθετήσεις τῶν νόμων καὶ κανόνων τῶν τεθέντων πρὸς ἐξασφάλισιν καὶ ἡσυχον ἐξάσκησιν τῶν εἰρημένων δικαίων (σελ. 263).

Ἡ δὲ διαδικασία τόσον ἡ πολιτικὴ ὅσον καὶ ἡ ποινικὴ εἶναι ἑγγραφός. Ὡστε λείπει τὸ μέγξ τῆς καλῆς διανομῆς τῆς δικαιοσύνης ἐχέγγυον, ἡ δημοσιότης, ἥτις εἶναι ἡ μέγιστη τῶν διὰ τῆς ἐλευθερίας γενομένων κατακτῆσεων ἐπὶ τοῦ αὐθαιρέτου καὶ τῆς διαφθορᾶς τῶν δικαστῶν (α).

Βαθμοὶ δὲ δικαιοδοσίας τρεῖς συνήθως ὑπάρχουσιν, ἀλλ' οὗτοι καὶ μέχρι τῶν ἑνδεκα!! νὰ ἐπεκταθῶσι δύνανται, κατὰ τὸν βῆθμὸν τῶν διαδίκων, καὶ τὰ χρηματικὰ αὐτῶν μέσα (σελ. 235). Ἀλλ' ἀσφαλίζεται καὶ οὕτως ἡ τῆς δικαιοσύνης δικαία διανομή; Πολλοῦ γε καὶ δεῖ ἡ Ῥωσσίᾳ μάχιστα πρόκειται ἀληθῶς παράδειγμα ὅτι δὲν ἔγκειται αὕτη ἐν τῷ πολλαπλασια-

(α) Ἡ δὲ πολυγραφία, ὥς καὶ ὁ ἡμέτερος συγγραφεὺς παρατηρεῖ, καταντᾷ ἀλλοῦς δυστύχημα, ἐλέγεται δὲ, ὅτι δικογραφία τις φθάνουσα εἰς ἐκδίκασιν ἐνώπιον τῆς γενικῆς συνέλευσεως τῆς Γερουσίας, ἀπαρτίζεται κατ' ἀνώτατον μὲν ὅρον ἐξ ἑκτῶ χιλιάδων φύλλων, κατ' ἐλάχιστον δὲ, ἐκ διακοσίων (σελ. 236—237).

σμῷ τῶν τῆς δικαιοδοσίας βῆθμῶν, ἀλλὰ ἐν τῷ ποιῷ τῶν δικαστῶν καὶ τῇ παιδείᾳ καὶ ἀνεξαρτησίᾳ αὐτῶν, ἐν τοῖς καλοῖς πλὴν συντόμοις δικαστικοῖς τύποις, καὶ πρὸ πάντων ἐν τῇ δημοσιότητι τῆς διαδικασίας, ἥτις τὸ ἀληθὲς εἶναι ἐχέγγυον τῆς ἀμερολήπτου καὶ καλῆς διανομῆς τῆς δικαιοσύνης. Βρῦει δὲ ἡ Ῥωστικὴ νομοθεσία διατάξων κατὰ τῆς δωροδοκίας τῶν δικαστῶν, τῶν ὁποίων ἡ πρὸς τὸ δέχεσθαι δῶρα ἀκατάσχετος κλίσις μυρίους ἐξευρίσκει τρόπους πρὸς ὑπεκφυγὴν τῶν τιθεμένων νόμων (σελ. 127, 147—148 καὶ ἄλλοι).

Κηλὶς δ' οὐ μακρὰ τῆς Ῥωστικῆς νομοθεσίας εἶναι καὶ ἡ μόλις ἐπὶ Πέτρον τοῦ Γ' καταργηθεῖσα μυστικὴ ἀρχιγραμματεία, ἥτις ἦν εἰδὸς τι ἱεροῦ ἐταστηρίου (tribunal d'inquisition) πρὸς ἐκδίκασιν ταχέειν καὶ μυστικωτάτην πάσης παρ' οἰουδήποτε γινομένης κατ' οἰουδήποτε καταμηνύσεως· τρομερώτερον δὲ τὸ δικαστήριον τοῦτο ἐγένετο διὰ τὴν ἄκραν εὐκολίαν μεθ' ἧς πᾶσα καταγγελία ἐγένετο δεκτή· ἐνεποίει δ' εἰς τοὺς Ῥώσσους τὸν αὐτὸν φόβον ὃν καὶ εἰς τοὺς Βενετούς τὸ περίφημον ἐκεῖνο τοῦ λέοντος στόμα (bocca di leone).

Νομοθεσίαν δὲ γραπτὴν ἀρχαιοτάτην ἔσχεν ἡ Ῥωσσία τὴν ὑπὸ Ἰγροσλάβου ἐκδοθεῖσαν Ῥωστικὴν ἀλήθειαν (Ῥούσκαγια Πράβδα, σελ. 38). Μετὰ δὲ τὴν ἀπὸ τοῦ Ταταρικοῦ ζυγοῦ ἀπελευθέρωσιν ἐν ἔτει 1551, Ἰωάννης ὁ Δ' ὁ ἀκολούθως τύραννος καὶ τρομερὸς ἐπικληθεὶς, ἐδημοσίευσεν τὸν ἐκυτοῦ Κώδικα ὑπὸ τὸ ὄνομα *Σουδέβνικον*, ὅπερ ἐστὶ βιβλὸς δικαστικῆ, ἀφοῦ προηγουμένως ὑπέβαλεν αὐτὸν εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ κλήρου καὶ τῶν μεγιστάνων τοῦ Κράτους. Μετὰ ἓνα δὲ αἰῶνα (1649) ὁ Τσάρος Ἀλέξιος, ἐφιέμενος νὰ ῥυθμίσῃ τὴν νομοθεσίαν πρὸς τὴν τότε κατάστασιν τοῦ ἔθνους, συνεκάλεσεν εἰς συνέλευσιν διαφόρους κληρικοὺς καὶ λαϊκοὺς πάσης τάξεως (σελ. 141) ἵνα συσκεφθέντες καὶ συζητήσαντες ἐκδώσωσι κοινῇ νέον κώδικα νόμων, ἐπὶ τῇ βῆσει μὲν τοῦ Σουδέβνικου ἀλλ' ἐπὶ ἡγενημένον καὶ συμπεπληρωμένον, ὁ δὲ κώδικς οὗτος ὠνομάσθη *Σοβόρνογιε Οὐλόγιγιε Ζακόρ*, ἥγουν γενικὸς Κώδικς τῶν νόμων· συνέκειτο δ' οὗτος ἐξ ἄρθρων 963 καὶ περιελάμβανε παντοίαν ὕλην τοῦ δημόσιου, ἐκ-



κλησιαστικοῦ, στρατιωτικοῦ, ποινικοῦ, καὶ ἀστυκοῦ δικαίου (ὅρα σελ. 145). Ἐκτοτε δ' ἡ Ῥωσικὴ νομοθεσία ἐπληθύνετο διὰ νόμων ἀπείρων, οἵτινες τὴν σύγχυσιν καὶ τὴν ἀταξίαν ἐνέβαλλον εἰς τὴν πολιτείαν. ὅθεν Πέτρος ὁ μέγας διέταξε δι' αὐτοκρατορικοῦ αὐτοῦ διατάγματος τῆς 18 Φεβρουαρίου 1700 τὴν εἰς ἐν συλλογὴν τῶν ἰσχυόντων νόμων, συστήσας ἐπὶ τούτῳ ἐπιτροπὴν, ἣτις εἰργάσθη, ἐνδεκάκις ἀνανεωθείσα, ἐπὶ ἓνα καὶ ἡμισυ σχεδοναῖονα χωρὶς νὰ φέρῃ εἰς πέρας τὸ ἔργον!! Ἀπόδειξις δ' ἀλάνθαστος τοῦ πόσον ἀκατάλληλον εἶναι τὸ δι' ἐπιτροπῶν συντάττειν τοὺς νόμους πρόκειται καὶ ἡ ἐν Ἑλλάδι πρὸς σύνταξιν τοῦ ἀστυκοῦ ἡμῶν κώδικος ἐπιτροπή, ἣτις πρὸ δεκαετίας συσταθεῖσα ἐνεγκόντα τρία μόνον ἄρθρα! ἐντὸς τοσούτου χρόνου συνέταξεν, ἐξ ὧν τινὰ (ὡς ἐν παραδείγματι τὸ ἀρθ. 16 παρὰλλόμενον πρὸς τὸ ἀρθ. 8 τοῦ ἀπὸ 15 Μαΐου 1835 περὶ Ἑλληνικῆς Ἰθαγενείας νόμου) ἐπὶ τὸ χεῖρον ἐκαινοτόμησαν τὴν ὁποῖαν ἐκτώμεθα προγενεστέραν νομοθεσίαν. Τὰ δὲ περὶ τῶν ἔργων τῶν ἑνδεκα τούτων ἐπιτροπῶν ἐκτίθησι συνοπτικῶς ὁ Κ. Δημ. Στ. Μαυροκορδάτος ἐν σελ. 163, 170, 193, 199, 202, καὶ 204 τοῦ πονήματός του.

Ἐν ἔργον ὁμοῦ, ὅπερ δὲν πρέπει νὰ παραδράμωμεν, εἶναι τὸ καλούμενον Αἰκατερίνης τῆς Β. εἰσήγησις (σελ. 179 καὶ ἐφ.) ἔργον ἡγεμονικὸν περιεργότατον, καὶ διότι ἐν αὐτῷ εὐρίσκομεν τὸ φιλοσοφικὸν ἐκείνο πνεῦμα τοῦ ΙΙ' αἰῶνος, οὗ αἱ ἐμπνεύσεις παρήγαγον τὴν Γαλλικὴν τοῦ 1789 ἐπανάστασιν καὶ ἐπέφερον πὴν μεταβολὴν τοῦ κοινωνικοῦ καὶ πολιτικοῦ συστήματος τῆς Εὐρώπης, καὶ διότι αἱ πλεῖσται τῶν ἀρχῶν ἅς τὸ αὐτόγραφον τοῦτο μιᾶς αὐτοκρατορίας ἐκέρυττε τὸ 1770 θεωροῦνται τὴν σήμερον ἐν τῇ αὐταρχικῇ καὶ παμβασιλευομένῃ Ῥωσσίᾳ ὡς τοσαῦται βλασφημίαι, αἵτινες συνεπάγονται τὴν εἰς Σιβηρίαν ὑπερορίαν ἂν τις τολμήσῃ νὰ τὰς προσφέρῃ!!

Τελευταῖον δὲ μέγα τῆς Ῥωσσίας νομοθέτημα εἶναι ἡ ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Νικολάου δημοσιευθεῖσα πλήρης συλλογὴ τῶν νόμων τῆς Ῥωσικῆς αὐτοκρατορίας. Ἀλλὰ δυστυχῶς τὸ ἀμέθοδον καὶ πολὺ ἄρθρον τῆς συλλογῆς ταύτης παραβιάπτει οὐ

μικρὸν τὴν ἀξίαν αὐτῆς, διότι αἱ ἐν αὐτῇ νομοθετικαὶ διατάξεις ὑπερβαίνουνσι τὸν ἀριθμὸν τῶν ἐξήκοντα χιλιάδων, ἐκτὸς τῶν στρατιωτικῶν νόμων, οἵτινες δώδεκα ὅλους τόμους συγκροτοῦσι περιλαμβάνοντας 19660 διατάξεις, αἵτινες διὰ νέων προσθηκῶν ἐπηυξήθησαν κατὰ τὰ ἔτη 1840 καὶ 1841.

### § Γ'.

#### Ἰδιωτικὸν τῆς Ῥωσσίας δίκαιον.

Τὸ μέρος τοῦτο τῆς συγγραφῆς τοῦ Κ. Μαυροκορδάτου εἶναι τὸ μᾶλλον ἀτελές, διότι ὀλίγιστα περιέχει. Οὕτως οὐδ' ὅπως εὐρίσκομεν ἐν αὐτῷ τὸ πῶς ἀποκτᾶται ἡ Ῥωσικὴ ἰθαγένεια, ποία ἡ ἐποχὴ τῆς ἐνθλικυότητος, ὁποῖοι οἱ διέποντες τὰς σχέσεις τῶν συζύγων νόμοι, ὁποῖοι οἱ τὰ περὶ τὴν ἐπιτροπείαν καὶ κηδεμονίαν τῶν ἀνηλίκων ρυθμίζοντες, ὁποῖοι οἱ περὶ κινήτης καὶ ἀκινήτου ἰδιοκτησίας, ὡς καὶ οἱ περὶ δουλειῶν καὶ πραγματικῶν ἄλλων δικαιωμάτων, ὁποῖοι οἱ περὶ δωρεῶν καὶ περὶ ἐνοχῶν κτλκ. Εὐχόμεθα λοιπὸν ὅπως ὁ Κ. Μαυροκορδάτος ἐξακολουθήσῃ τὰς περὶ τὴν Ῥωσικὴν νομοθεσίαν μελέτας αὐτοῦ, τελειοποιῶν δὲ τὰ περὶ τοῦ Δημοσίου τῆς Ῥωσσίας δικαίου ὑπ' αὐτοῦ πονηθέντα, μὴ παρίδῃ τὰ κατὰ τὸ ἰδιωτικὸν δίκαιον, διότι ὅσον ἡ γνῶσις τῶν πολιτικῶν νόμων κράτους τινὸς συντελεῖ εἰς τὴν διάγνωσιν τῆς πολιτικῆς αὐτοῦ καταστάσεως, τόσον ἡ τοῦ ἀστυκοῦ δικαίου συντείνει εἰς τὴν κοινωνικὴν τοῦ τόπου γνῶσιν.

Ἐν σελ. 142 εὐρίσκομεν ὅτι ἀπὸ Ἰωάννου τοῦ Δ' ἤρξαντο παραιοῦσαι ἐν τῇ Ῥωσικῇ νομοθεσίᾳ ἀρχαί τινες τοῦ ἀστυκοῦ τῶν Ῥωμαίων δικαίου, ἀλλὰ τίνες αὗται καὶ κατὰ πόσον; Οὕτως ἐπίσης εὐρίσκομε νὲν σελ. 29 ὅτι ὁ Βλαδὶμιρος, καὶ τοι νυμφευθεὶς τὴν Πορφυρογέννητον ἡγεμονίδα Ἄνναν, ἐξηκολούθει νὰ ζῇ ἐν πολυγαμίᾳ, πέντε ἄλλας νομίμους συζύγους ἔχων· ἄρα ζητεῖται ἂν ἐπὶ μακρὸν διήρκεσεν ἡ πολυγαμία ἐν τοῖς ἥθεσι τοῦ Ῥωσικοῦ λαοῦ, ἢ ἤτο ἀπλῶς καὶ αὕτη ἡγεμονικὸν δικαίωμα, ὡς ἦσαν καὶ τόσα ἄλλα αἰσχυρὰ ἀποκλειστικὰ τῶν ἡγεμόνων τοῦ μεσαιῶνος πλεονεκτήματα (σελ. 22—23).



Εὐκταῖον ἦτο ἂν ὁ συγγραφεὺς ἐξετείνετο περὶ τὸ κληρονομικὸν δίκαιον· διότι ὅσα μὲν λέγει περὶ τῆς ἐξ ἀδιαθέτου κληρονομίας ἐν σελ. 68 καὶ ὀλίγα εἰσὶ καὶ εἰς ἀρχαιοτέραν τῆς ὑπὸ τῶν Τατάρων ὑποδουλώσεως τῶν Ῥώσων ἐποχῆς ἀνάγονται, ὅσα δὲ περὶ τῆς κατὰ τοὺς χρόνους ἡμῶν Ῥωσικῆς νομοθεσίας, ἐν σελ. 260 — 261, πολὺ συνεπτυγμένα εἰσὶ καὶ λίαν ἀνεπικρῆ· οὐδ' ἄγνοεῖ βεβαίως ὁ Κ. Μαυροκορδάτος, ὅτι αἱ τοῦ κληρονομικοῦ δικαίου διατάξεις παντὸς ἔθνους εἰσὶν οἷονεῖ· ὁ ὁρῶντος τοῦ πολιτικοῦ συστήματος τοῦ Κράτους, ὁ δὲ βουλευόμενος μεταβαλεῖν πολίτευμα, οὐδὲν ἀσφαλέστερον ἔχει πρὸς ἀνατροπὴν αὐτοῦ· μέσον ἢ τὸ μετατρέψαι τὸ σύστημα τοῦ κληρονομικοῦ δικαίου. Ὅσα δὲ περὶ διαθηκῶν λέγει, καὶ ταῦτα πολὺ μακρὰν εἰσὶ τοῦ νὰ ικανοποιήσωσι τὴν περιέργειαν ἡμῶν.

Περὶ ἐπιτροπειῶν δὲ ὀλίγα ἐν σελ. 67, ἱκανὰ ἴσως διὰ τὸν Α' αἰῶνα, ἀκολούθως δὲ οὐδόλως μνημονεύει περὶ ἐπιτροπειῶν ἱκανὴ κηδεμονιῶν πῶς διετέθησαν διὰ τῆς Ῥωσικῆς νομοθεσίας ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις.

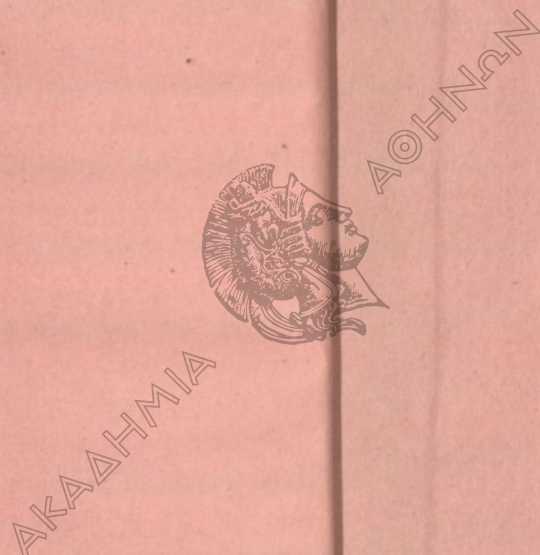
Ὡσαύτως δὲ καὶ περὶ τόκου (σελ. 71) ὀλίγα, ὀλίγα δὲ καὶ περὶ ἐμπορίας (σελ. 242—243), περὶ δὲ τῆς δημοσίας οἰκονομίας καὶ βιομηχανίας οὐδέν.

Συμπεραίνοντες λοιπὸν λέγομεν, ὅτι τὸ σῖνγραμμα τοῦ Κ. Δημ. Στ. Μαυροκορδάτου πλεῖστα μὲν καλὰ περιέχει, ἀλλὰ τὰ καλὰ ταῦτα ὑποδεικνύουσιν ἡμῖν ὑπόσα ἄλλα κρείττερα καὶ τελειότερα δικαιοῦμεθα οὐ μόνον νὰ προσδοκῶμεν ἀλλὰ καὶ ν' ἀπαιτῶμεν ἐν ὀνόματι τῆς πατρίδος πρὸς τοιοῦτον ἄνδρως. Ὁ Κ. Μαυροκορδάτος ἐλπίζομεν ὅτι θέλει δικιῶσαι τὰς προσδοκίας ἡμῶν, καὶ προικίσει τὴν νομικὴν ἡμῶν φιλολογίαν δι' ἔργου τελειότερου.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 23 Ἀπριλίου 1858.

ΝΙΚ. Ψ. ΣΑΡΙΝΟΛΟΣ.





ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ



007000114843